

## MINISTERE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

F. 99 — 3531

[99/12435]

**29 AVRIL 1999. — Arrêté royal relatif au classement hiérarchique des grades que peuvent porter les agents du Pool des marins de la marine marchande et portant simplification de la carrière de certains agents de cet organisme**

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 11, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 22 juillet 1993;

Vu l'arrêté royal du 8 janvier 1973 fixant le statut du personnel de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, 37°, inséré par l'arrêté royal du 14 septembre 1994 et modifié par l'arrêté royal du 10 avril 1995 et 39°, inséré par l'arrêté royal du 10 avril 1995 et l'article 36, modifié par l'arrêté royal du 17 mars 1995;

Vu l'arrêté royal du 4 octobre 1996 portant modification de diverses dispositions réglementaires applicables aux agents de l'Etat;

Vu l'avis du Comité de gestion;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 9 mars 1998;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 9 mars 1998;

Vu le protocole du 11 mars 1999 dans lequel sont consignées les conclusions de la négociation menée au sein du Comité de secteur XI;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant que les carrières administratives communes des niveaux 4, 3 et 2 sont adaptées au 1<sup>er</sup> janvier 1994 et que celles des niveaux 1 et 2+ sont adaptées au 1<sup>er</sup> juin 1997 et que la réforme des carrières du Pool des marins de la marine marchande doit être exécutée sans délai;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Les grades que peuvent porter les agents du Pool des marins de la marine marchande sont répartis entre les différents niveaux, sections et rangs, conformément à l'annexe jointe au présent arrêté.

**Art. 2. § 1<sup>er</sup>.** Les agents qui sont titulaires du grade de conseiller (rang 13) sont nommés d'office au grade de directeur (rang 13).

§ 2. Pour le calcul de l'ancienneté de grade des agents nommés au grade de directeur (rang 13), les services admissibles prestés dans un grade du rang 13 sont censés avoir été accomplis dans le grade du rang 13.

§ 3. L'ancienneté pécuniaire acquise par ces agents est censée être acquise dans la nouvelle échelle de traitement.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur à la même date que l'arrêté royal du 17 novembre 1998 fixant le cadre organique du Pool des marins de la marine marchande.

**Art. 4.** L'arrêté royal du 6 août 1973 relatif au classement hiérarchique des grades que peuvent porter les agents du Pool des marins de la marine marchande, modifié par l'arrêté royal du 8 septembre 1978, est abrogé.

**Art. 5.** Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 29 avril 1999.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de l'Emploi et du Travail,  
Mme M. SMET

## MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

N. 99 — 3531

[99/12435]

**29 APRIL 1999. — Koninklijk besluit betreffende de hiërarchische indeling van de graden waarvan de ambtenaren van de Pool van de zeelieden ter koopvaardij titularis kunnen zijn en houdende vereenvoudiging van de loopbaan van sommige ambtenaren van die instelling**

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 11, § 1, vervangen door de wet van 22 juli 1993;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 januari 1973 tot vaststelling van het statuut van het personeel van sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 3, § 1, 37°, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 14 september 1994 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 10 april 1995 en 39°, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 10 april 1995, en artikel 36, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 17 maart 1995;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 oktober 1996 houdende wijziging van diverse verordeningsbepalingen toepasselijk op de rijksambtenaren;

Gelet op het advies van het Beheerscomité;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 9 maart 1998;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 9 maart 1998;

Gelet op het protocol van 11 maart 1999 waarin de conclusies zijn verrat van de onderhandelingen gehouden binnen het Sectorcomité XI;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen door de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de hoogdringendheid;

Overwegende dat de administratieve gemene loopbanen van de niveaus 4, 3 en 2 op 1 januari 1994 zijn aangepast en deze van de niveaus 1 en 2+ op 1 juni 1997 zijn aangepast en dat zonder verwijl de hervorming van de loopbanen bij de Pool van de zeelieden ter koopvaardij dient te worden uitgevoerd;

Op de voordracht van Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** De graden waarvan de ambtenaren van de Pool van de zeelieden ter koopvaardij kunnen titularis zijn worden ingedeeld over de verschillende niveaus, afdelingen en rangen overeenkomstig de bijlage die bij dit besluit is gevoegd.

**Art. 2. § 1.** De ambtenaren die titularis zijn van de graad van adviseur (rang 13) worden ambtshalve benoemd in de graad van directeur (rang 13).

§ 2. Voor de berekening van de graadanciënniteit van de ambtenaren die in de graad van directeur (rang 13) worden benoemd, worden de in aanmerking komende diensten die gepresteerd zijn in een graad van rang 13 geacht verricht te zijn in de graad van rang 13.

§ 3. De door deze ambtenaren verkregen weddeanciënniteit wordt geacht verkregen te zijn in de nieuwe weddeschaal.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking op dezelfde dag als het koninklijk besluit van 17 november 1998 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Pool van de zeelieden ter koopvaardij.

**Art. 4.** Het koninklijk besluit van 6 augustus 1973 betreffende de hiërarchische indeling van de graden waarvan de ambtenaren van de Pool van de zeelieden ter koopvaardij kunnen titularis zijn, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 8 september 1978, wordt opgeheven.

**Art. 5.** Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 29 april 1999.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,  
Mevr. M. SMET

## Annexe

Hiérarchie des grades  
Classement par ordre alphabétique  
des dénominations en langue française

Section A

Personnel administratif

Rang 13

Directeur

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 29 avril 1999.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de l'Emploi et du Travail,  
Mme M. SMET

## Bijlage

Hiërarchie der graden  
Alfabetische rangschikking  
van de Nederlandstalige benamingen

Afdeling A

Administratief personeel

Rang 13

Directeur

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 29 april 1999.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,  
Mevr. M. SMET

F. 99 — 3532

[99/12436]

**29 AVRIL 1999. — Arrêté ministériel portant règlement du personnel du Pool des marins de la marine marchande**

La Ministre de l'Emploi et du Travail,

Vu l'arrêté royal du 8 janvier 1973 fixant le statut du personnel de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>;

Vu l'arrêté royal du 17 novembre 1998 fixant le cadre organique du Pool des marins de la marine marchande;

Vu l'avis du Comité de concertation de base;

Vu l'avis du Comité de gestion;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 9 mars 1998;

Vu l'accord de Notre Ministre de la Fonction publique, donné le 9 mars 1998;

Vu le protocole du 11 mars 1999 dans lequel sont consignées les conclusions de la négociation menée au sein du Comité de secteur XI;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, remplacé par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il est nécessaire à la bonne marche du service que l'accès à certains grades soit fixé d'urgence en fonction du nouveau cadre organique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Sans préjudice des dispositions réglementaires d'ordre général régissant la carrière des agents définitifs, visées à l'arrêté royal du 8 janvier 1973 fixant le statut du personnel de certains organismes d'intérêt public, la nomination à chacun des grades que peuvent porter les agents du Pool des marins de la marine marchande est réglée par le présent arrêté et aux conditions déterminées au tableau en annexe.

**Art. 2.** L'arrêté ministériel du 9 juillet 1973 portant règlement du personnel du Pool des marins de la marine marchande, modifié par l'arrêté ministériel du 12 juillet 1978, est abrogé.

**Art. 3.** Le présent arrêté entre en vigueur à la même date que l'arrêté royal du 17 novembre 1998 fixant le cadre organique du Pool des marins de la marine marchande.

Donné à Bruxelles, le 29 avril 1999.

Mme M. SMET

N. 99 — 3532

[99/12436]

**29 APRIL 1999  
Ministerieel besluit houdende reglement van het personeel van de Pool van de zeelieden ter koopvaardij**

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,

Gelet op het koninklijk besluit van 8 januari 1973 tot vaststelling van het statuut van het personeel van sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 3, § 1;

Gelet op het koninklijk besluit van 17 november 1998 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Pool van de zeelieden ter koopvaardij;

Gelet op het advies van het Basisoverlegcomité;

Gelet op het advies van het Beheerscomité;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 9 maart 1998;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 9 maart 1998;

Gelet op het protocol van 11 maart 1999 waarin de conclusies zijn vervat van de onderhandelingen gehouden binnen het Sectorcomité XI;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen door de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de hoogdringendheid;

Overwegende dat het voor de goede werking van de dienst noodzakelijk is dringend de toegang tot sommige graden te voorzien in de nieuwe personeelsformatie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Onverminderd de reglementaire bepalingen van algemene aard betreffende de loopbaan van het vastbenoemd personeel bedoeld in het koninklijk besluit van 8 januari 1973 tot vaststelling van het statuut van het personeel van sommige instellingen van openbaar nut, wordt de benoeming tot elke graad waarvan de personeelsleden van de Pool van de zeelieden ter koopvaardij kunnen titularis zijn, geregeld door dit besluit en onder de voorwaarden bepaald in de hierbijgevoegde tabel.

**Art. 2.** Het ministerieel besluit van 9 juli 1973 houdende reglement van het personeel van de Pool van de zeelieden ter koopvaardij, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 12 juli 1978, wordt opgeheven.

**Art. 3.** Dit besluit treedt in werking op dezelfde dag als het koninklijk besluit van 17 november 1998 tot vaststelling van de personeelsformatie van de Pool van de zeelieden ter koopvaardij.

Gegeven te Brussel, 29 april 1999.

Mevr. M. SMET